

**SCHAEFFLER**

Scheda d'ordine per la consegna di merci e servizi

GETRAG S.p.A.
V Dei Ciclamini 4IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

202511

Da spedire Lieferschein	Per conto Empfänger	Quantità Verpackung
33148304	49175268	2018-06-05
Data Lieferung	Eschlag Lieferung	Page Anzahl
024456	91000733	1
Da M Branco / Blanko	Totale Menge	
SP/HMK-PR		

Indirizzo / Adresse

GETRAG S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno180186637
5008223358
180187062
BA

Contratto / Vertrag / Auftragsnummer

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 29
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Cassa / Kasten / Container

Prestazioni / Leistungen / Services

EXW

NÜRNBERG

VS. NO. DI PARTITA IVA: ITO4586850728	KUEHNE+NAGEL S.r.l.		
FORNITURA EU	ACCETTAZIONE MERCE		
***** Numero d'ordine	0196154	Quantità dichiarata:	4204
Bolla	33148304	Quantità effettiva:	
Magazzino	73/5051	Tipo Imballaggio:	
N. ordine cliente	550003885102	Quantità Imballi:	2
Vostro riferimento	412	Conformità alle schede d'imballo:	☒ SI ☐ NO
Dati supplementari	20170714	Data controllo:	07/06/2018
		Firma	
0015 Nr-art-clie	9009066573		
	082748497-0063-10		
082-758-497	F-605191.K/O-7#W	4704	
	COM-Code DI		
	Paese origine GERMANIA		
Charge	0029948835	di cui	2352# 950901398 001
Charge	0029948835	di cui	2352# 950901643 002
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):	Descriz. clienti		
572 Verpackungsh}isa F-42-GN1-235X 44X42-42-A			
44X42X225, Polyethylen, 20-42-91-90			
2 Deckel F-58-A0806 RAL 9011 gra whitachwarz,			
Schaeffler Group, 812X612X53, PE-RG (PM), 20-38			
2 Flachpalette F-26-SGP: 800X600 X160,			
Schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 26-26-02-90, SI			
16 KLT F-14-00328 RAL 7001 silber grau-			
480X300X260, Polypropylen, 26-14-02-90			
Lista sacchi per spediz.:			
Draped/Index	Koili	Pesol.	tara Nr.espresso
MW RAL	808 X 808 X 720 mm		
49175268-001	950901398	100,5	40,3 340475439809013985
49175268-002	950901643	100,5	40,3 340475439809016435
Somma per spediz.	49175268 2 colli	217,0	80,6 0,703 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

Continuazione 2

Indirizzo / Address

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 HerzogenaurachTel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4530

09:28

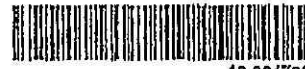


Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendungs-nr.: 18-004795 vom 05.06.2018



18-004795

Ludwigsburg, 05.06.2018
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Dieser Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ca transport est soumis, nonobstant toute teilsseitigen Abmachung den Bestimmungen des clause contractuelle, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag control de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 06.06.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 05.06.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marqués et numéros	11 Anzahl der LM. Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	33145945	28	COLLI	Getriebeteile	3.386	
2	33146331					
3	33147763					
4	33147875					
5	33148028					
6	33148301					
7	33148303					
8	33148304					
9	33148306					
10	33146432					
Summe Total		28,00 COLLI		3.386,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frechtzahlungsanweisung / Prescription de franchise unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Via dei Ciclamini, Str. 70026 Modugno (BA)				
19 Kz Anhänger Fahrer		07 GIU 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 804 800 08
IBAN: DE13 8048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604